

DEPT LEGA
INDOCHINE
N° 8279

PUBLICITÉ

Tarifs spéciaux suivant catégories
d'entreprises ou de produits.

Prix moyens, dernière page.

Une seule insertion. 0 \$ 30 le c/m

Contrat annuel

Par centimètre et par insertion. 0 \$ 18 le c/m

Annonces judiciaires et légales. 1 \$ 50 le c/m

Petites annonces classées. . . . 0 \$ 10 la ligne

n
v
d

n
p
đ
th
it

g
ng

K
ta
ng
ng
ga
th
ra
l
m

m

nh
nh
nh
Ky
v

:
nh
F

ng
kh
kh
th
th
cư
đi
đi
kh
V
V
H

đ
k
có l
đ
th
k
x
nh
đ
ph
đ
m
kh
v
ng
191 b
V
B

so 1

Ta

...
nky đ
đi m
đó đ
Cá
tham
mà là
ki ó
Cá
đ; h
chm n
và m
sau, n
mới c
thái
o) o đ
hổ k
trong
tranh
tên q
mang
Th
to g
trinh
Tân
tên qu



Xà-phòng Cadum

Một thứ xà-phòng tinh hảo mà không có chất rất da như xà-phòng Cadum rất cần để giữ vệ-sinh cho ngoài da. Dùng nó lại còn lợi nữa, vì rằng nó không thấm nước, nó khô mãi cho nên dùng được đến hết, không phí phạm chút nào.

GRANDS MAGASINS RÉUNIS

Phố PAUL-BERT — HANOI



Grâce à ses principes fortifiants, le Phoscao constitue le meilleur régime alimentaire pendant la convalescence et les maladies de dénutrition générale: tuberculose, anémie, etc.

PHOSCAO

LE PLUS EXQUIS DES DÉJEUNERS
LE PLUS PUISSANT DES RECONSTITUANTS

Le Phoscao convient à tous les tempéraments et son régime est conseillé par les médecins aux bien-portants comme aux malades, aux vieillards, aux nourrices, aux dyspeptiques.

ENVOI GRATUIT D'UNE BOÎTE D'ESSAI.

A. DARDANNE & FILS, 12, Rue de la Tour-des-Dames — PARIS (IX)

Mỗi hộp: 25 fr.

THUỐC HÉMOGLOBINÉ

BYLA

Trừ bệnh huyết suy

rất mạnh

CÔNG CẤP

MẠNH MẼ

BÉO TỐT

Là thứ thuốc bổ huyết mạnh nhất

Xin hỏi tại hiệu BYLA

26, Avenue de l'Observatoire. — PARIS (France)

RU'OU PIPPERMINT



ĐÔI CHỖ ĐƯỢC HIỆU GET!
Rượu này uống mất khát tống và tiêu. Làm bằng đường tinh anh.
BÀ CHỮA NẤUNG - CREAMS BAY-HA.
Pha trộn với nước, rượu BAY-HA PIPPERMINT uống lấy làm mát mẽ lăm. Hàng cũ ra từ năm 1796 của GET FRERES ở thành REVEL (Thức Haute-Garonne).

KHÔNG NCU ĐƯỢC

Thực là hai cho đường thể dục và đường dục tính;
Thực là hai cho sức khỏe;
Thực là ngăn ngừa ngày giờ.



Dùng ngũ đã qua rồi, không còn kỏi lại được nữa.
Thuốc NEURINASE làm cho ngủ ngon. Thuốc này rất là cần dùng cho các xứ nóng.
Ở các hàng bán-chế to đến các bán lẻ.

Agences d'annonces en Europe:

SOCIÉTÉ MUTUELLE de Publicité

14, RUE ROUGE-MONT, PARIS (IX)

Hiệu bào-chế J. BLANC

L. BLANC kô-nhiệp

Lập từ năm 1886, ta thường gọi là hiệu thuốc Lập-lãng ở phố Tràng-Tiền (Rue Paul Bert) số 31, Hanoi-Tonkin

Giấy nói số 69

NÊN ĐẾN ĐÓ MÀ HỎI:

ENJO KOLA COCA. — Rượu bổ để cho những người ốm và dần bỏ ở cũ. Một lít: 2,50

TRƯỚC KHÍ KHÍ CÒN SỐNG MÀ CHẾT. Một lít: 1,25

ELIXIR HISTÉRIQUE. — Thuốc nước. Một chai: 1,25

GRANULE HISTÉRIQUE. — Thuốc hạt. Một chai: 1,25

HÈN là thuốc trị bệnh lao, bệnh ghíp và các bệnh đau phổi rất hay, người lớn trẻ con đều dùng được cả.

SIROP D'HÉMOGLOBINE SOLUBLE. — Thuốc trị bệnh hao mòn xanh xao rất là thần hiệu. Mỗi lít trước khi ăn cơm u n g 3 hay 4 muỗng. Một chai: 1,50

ECOTTES NOTAL, Circulation du Sang. — Thuốc làm cho mạch máu chạy đều. Một chai: 0,50

Al ở xa có cần hỏi gì cứ viết thư về, bản-biên xin trả lời ngay. Tín gửi hàng phân người mua phải chú ý.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

TAM TỈNH Y QUẢN

BUE HANG CHẾ QU N° 16, NAMDINH

Bản hiệu chuyên nghề làm thuốc đã lâu năm chữa các bệnh đản ông, đản bà, người nhàn trẻ con, đã bình cực nguy cực trọng đã lâu, số sống phước còn chữa cũng được bởi sinh khí từ người giàu có lấy chữ giữ người nghèo cũng không có tên xin thuốc cũng cho.

Thuốc các thứ bình rồi hợp 1000 thuốc cao 1000 (lưu) ở gang nai rất nọc không tên lặn lặn sinh đợc như thường một chai 1000, thuốc cái nhà tiền ngai nọc đản nọc đã lâu nọc cũng khời, uống vào người khỏe và đi lăm được, hàng nhất 3000 hàng nhì 2000 hàng ba 1000. Các (lưu) ở xa viết thư về kễ bệnh bản hiệu gửi thuốc tới ngay gửi cách lặt hóa giao ngân, ngai nọc mandat trước xin đợc cho.

M. Trần-Sắc-Sử dật Tam-Tỉnh ở Namdinh

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

M.

Bệnh ghê chốc



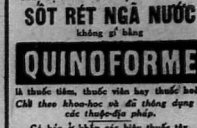
Các ông dùng thử một lần, sẽ có một thuốc thật lạ-quen-quen vậy nhá.

Có ông muốn biết cách dùng thuốc này

Chợ sàigòn

H. LACROIX, 37, Rue Pajol, PARIS (10)

CHỮ BỆH SẮT CÁCH NHẬT



Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

Chữ bệnh sắt cách nhật

CHỈ MỘT THỨ RƯỢU BÒ 33.500

là làm cho người ta lại được mạnh mẽ, khỏi mệt nhọc, bớt sự xanh xao, mà thêm được cường tráng để mà hưởng những lạc-thú ngày Nguyễn-đán mà thôi.

Giá mỗi chai: 2*10

Bán tại hiệu CHASSAGNE

59, Phố Tràng-Tiền HANOI

RƯỢU BÒ MARIANI

(Vino Tonique Mariani)

RẤT MẠNH

Mỗi bữa uống một cốc con

Bổ-dưỡng sức khỏe và tinh-thần



Bán tại: L'Union Commerciale Indochinoise et Africaine Haiphong, Hanoi, Nam-dinh, Bến-thủy, Thái-bình, Yunnanfou, Tourane, Huế, Qui-nhơn, Nha-trang, Đồng-hới, Thu-xá, Saigon, Pnom Penh.

BANQUE DE L'INDOCHINE

BÔNG-PHÁP HỢI LÝ NGÂN HÀNG

東法滙理銀行

SÁNG LẬP RA TỪ NĂM 1875

TU BÀN DỰ BỊNH: Francs 22.000.000

TỔNG CÔNG KHOẢN DỰ-BỊ NGÂN

TỪ NGÀY 30 JUN 1927: 85.500.000

HỘI-ĐỒNG TRỊ-SỰ:

Chủ-trị-sự: M. STANISLAS SIMON, Chủ-trị-sự-đồng-trị-sự công-ty

Phó-trị-sự: M. PAUL ROYER, Chủ-trị-sự-đồng-trị-sự công-ty

Tổng-quản-lý: M. RENÉ THION DE LA CHAUME, Ủy-viên-thành-trị-sự

Chủ-trị-sự: M. STANISLAS SIMON, Chủ-trị-sự-đồng-trị-sự